

KOMMISSIONENS FÖRORDNING (EG) nr 1877/2003

av den 24 oktober 2003

om inledandet av ett anbudsförfarande för fastställande av bidrag för export av helt slipat ångbehandlat (parboiled) långkornigt B-ris till vissa tredje länder

EUROPEISKA GEMENSKAPERNAS KOMMISSION HAR ANTAGIT
DENNA FÖRORDNING

med beaktande av Fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen,

med beaktande av rådets förordning (EG) nr 3072/95 av den 22 december 1995 om den gemensamma organisationen av marknaden för ris ⁽¹⁾, senast ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 411/2002 ⁽²⁾, särskilt artikel 13.3 i denna, och

av följande skäl:

- (1) Vid en genomgång av innehaven visar det sig att det för närvarande finns riskkvantiteter som kan exporteras hos producenterna. Detta förhållande kan påverka den normala utvecklingen av producentpriserna under regleringsåret 2003/2004.
- (2) För att åtgärda denna situation bör exportbidrag beviljas till områden som kan få leveranser från gemenskapen. De speciella förhållandena på rismarknaden gör det nödvändigt att begränsa exportbidragen och därför bör artikel 13 i förordning (EG) nr 3072/95 tillämpas, enligt vilken bidragsbeloppet fastställs genom ett anbudsförfarande.
- (3) Det bör fastställas att bestämmelserna i kommissionens förordning (EEG) nr 584/75 av den 6 mars 1975 om fastställande av tillämpningsföreskrifter för systemet med anbudsgivning för exportbidrag för ris ⁽³⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 1948/2002 ⁽⁴⁾, skall tillämpas på detta anbudsförfarande.
- (4) För att marknaden skall fungera väl är det lämpligt att begränsa anbudsförandet till vissa zoner enligt bilagan till kommissionens förordning (EEG) nr 2145/92 ⁽⁵⁾, ändrad genom förordning (EG) nr 3304/94 ⁽⁶⁾, och i samband med detta undanta vissa destinationer.
- (5) I enlighet med artikel 14 i kommissionens förordning (EG) nr 2808/98 av den 22 december 1998 om tillämpningsföreskrifter för den agromonetära ordningen för euron inom jordbrukssektorn ⁽⁷⁾, senast ändrad genom förordning (EG) nr 816/2003 ⁽⁸⁾, skall de anbudsbelopp som anges i anbudsförandena som inlett genom rättsakter angående den gemensamma jordbrukspolitikens anges i euro. I artikel 5.1 i den förordningen fastställs att den avgörande händelsen för växelkursen i sådana fall skall vara den sista dagen för inlämnande av

anbud. I punkterna 3 och 4 i den artikeln fastställs vad som skall gälla som avgörande händelse för förskott och säkerheter.

- (6) De åtgärder som föreskrivs i denna förordning är förenliga med yttrandet från Förvaltningskommittén för spannmål.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

1. Härmed öppnas ett anbudsförfarande för exportbidrag enligt artikel 13 i förordning (EG) nr 3072/95 för helt slipat ångbehandlat (parboiled) långkornigt B-ris som omfattas av KN-nummer 1006 30 67 för zonerna I till VI, med undantag av Ungern, Rumänien och Turkiet, samt för zon VIII, med undantag av Kooperativa Republiken Guyana, Madagaskar, Republiken Surinam, Nederländska Antillerna, Aruba och Turks- och Caicosöarna, enligt bilagan till förordning (EEG) nr 2145/92.

2. Anbudsförandet enligt punkt 1 skall vara öppet till och med den 17 juni 2004. Under denna tidsperiod skall anbudsförandena inledas periodvis, varvid tidpunkten för inlämnande av anbud skall fastställas i tillkännagivandet om anbudsinfordran.

3. Anbudsförandet skall ske i enlighet med bestämmelserna i förordning (EEG) nr 584/75 och enligt nedanstående bestämmelser.

Artikel 2

Det anbud skall endast antagas om det omfattar en kvantitet av minst 50 ton och högst 3 000 ton.

Artikel 3

Den säkerhet som avses i artikel 3 i förordning (EEG) nr 584/75 skall vara 30 euro per ton.

Artikel 4

1. Trots bestämmelserna i artikel 23.1 i kommissionens förordning (EG) nr 1291/2000 ⁽⁹⁾, skall exportlicenser som utfärdas inom ramen för detta anbudsförfarande, med avseende på deras giltighetstid, ses som utfärdade den dag då anbudet lämnades in.

⁽⁹⁾ EGT L 152, 24.6.2000, s. 1.

⁽¹⁾ EGT L 329, 30.12.1995, s. 18.

⁽²⁾ EGT L 62, 5.3.2002, s. 27.

⁽³⁾ EGT L 61, 7.3.1975, s. 25.

⁽⁴⁾ EGT L 299, 1.11.2002, s. 18.

⁽⁵⁾ EGT L 214, 30.7.1992, s. 20.

⁽⁶⁾ EGT L 341, 30.12.1994, s. 48.

⁽⁷⁾ EGT L 349, 24.12.1998, s. 36.

⁽⁸⁾ EUT L 116, 13.5.2003, s. 12.

2. Licenserna skall vara giltiga från och med utfärdandedagen enligt innebörden i punkt 1 till och med utgången av den fjärde påföljande månaden.

Artikel 5

Inlämnade anbud skall via medlemsstaterna nå kommissionen senast en och en halv timme efter utgången av den tidsfrist för den inlämningen av anbud som fastställs i tillkännagivandet om anbudsinfördran. De skall översändas i enlighet med bilagan till denna förordning.

Om inga anbud lämnas in skall medlemsstaterna underrätta kommissionen härom inom samma tidsfrist som ovan.

Artikel 6

Tidsangivelserna för inlämnande av anbud skall vara belgisk tid.

Denna förordning är till alla delar bindande och direkt tillämplig i alla medlemsstater.

Utfärdad i Bryssel den 24 oktober 2003.

Artikel 7

1. På grundval av inlämnade anbud skall kommissionen i enlighet med förfarandet i artikel 22 i förordning (EG) nr 3072/95 besluta att

— antingen fastställa ett högsta exportbidrag, med beaktande av kriterierna i artikel 13 i förordning (EG) nr 3072/95, eller

— lämna anbuden utan åtgärd.

2. Om ett högsta exportbidrag fastställs skall kontrakt tilldelas den eller de anbudsgivare vars anbud ligger på eller under den högsta nivån för exportbidraget.

Artikel 8

Utgången av tidsfristen för inlämnande av anbud för den första perioden skall vara kl. 10.00 den 6 november 2003.

Den sista dagen för inlämnande av anbud skall vara den 17 juni 2004.

Artikel 9

Denna förordning träder i kraft tredje dagen efter det att den har offentliggjorts i *Europeiska unionens officiella tidning*.

På kommissionens vägnar

Franz FISCHLER

Ledamot av kommissionen

BILAGA

Anbudsinfordran för bidrag för export av helt slipat ångbehandlat (parboiled) långkornigt B-ris till vissa tredje länder

Utgång av tidsfristen för inlämnande av anbud (datum/klockslag) : ...

1	2	3	4
Anbudsgivarna i nummerföljd	Kvantitet (i ton)	Exportbidragets storlek (i euro per ton)	Minimikvantitet (*) (i ton)
1			
2			
3			
4			
5			
etc.			

(*) Kvantitet som avses i artikel 2.2 e i förordning (EEG) nr 584/75.